



## MUNICIPALIDAD DE NARANJO

### ACTA DE LA SESION ORDINARIA N° 45 DEL 05 DE NOVIEMBRE DEL 2012

Acta de la Sesión Ordinaria número 45 Celebrada por el Concejo Municipal a las dieciocho horas del lunes 05 de octubre del 2012 en el Palacio Municipal de Naranjo en el distrito primero.

**MIEMBROS PRESENTES:** **REGIDORES PROPIETARIOS:** Presidente Gilberto Ruiz Vargas, Vicepresidenta señora Alicia Alfaro Castro, señor Ovidio Rojas Cubero, señor Hans Corrales Morales. **REGIDORES SUPLENTES:** señor Greivin Porras Pérez. Señora María de los Ángeles Mora Varela (CC. Marielos). **SINDICOS PROPIETARIOS:** señor Manuel Ángel Rodríguez Pérez, señor Jose Antonio Hidalgo Peraza, señor Luis Fernando Vargas Retana, señor Jose Olivier Arrieta Vega, señora Marjorie Sánchez Brenes, señor Luis Antonio Alpizar Ramírez, señor Rolando Castro Porras y señora Mayra Fonseca Bolaños. **SINDICOS SUPLENTES:** señora Lidieth Alpizar Zúñiga, señora Xinia Pérez Hidalgo, señora María Isabel Villalobos Carvajal y señor Olivier Segura Cabezas. **FUNCIONARIOS MUNICIPALES:** Licda. Olga Marta Corrales Alcaldesa, Ing. Claudio Rodríguez Ramírez Vicealcalde y la Licda. Gabriela López Vargas secretaria interina para el levantamiento de la presente acta.

La Regidora Alicia Alfaro lleva a cabo una a oración.

#### CAPITULO N° 1

**ARTÍCULO 1:** Se lee y aprueba el orden del día, para la sesión ordinaria número 45 del 05 de noviembre del 2012.

#### CAPITULO N° 2

#### ATENCIÓN DE LOS VISITANTES

**ARTÍCULO 2:** No hubo.-

#### CAPITULO N° 3

#### REVISION DE ACTAS

**ARTICULO 3:** Lectura y aprobación del borrador del Acta Ordinaria N° 44 del 29 de octubre del 2012.

**ACUERDO SO-45-339-2012.** El Concejo Municipal una vez hechas las correcciones del Acta Ordinaria N° 44 del 29 de octubre del 2012, acuerda aprobarla.

42 **ARTICULO 4:** Lectura y aprobación del borrador del Acta Extraordinaria N° 08 del 31 de  
43 octubre del 2012.

44  
45 **ACUERDO SO-45-340-2012. El Concejo Municipal una vez hechas las correcciones del**  
46 **Acta Extraordinaria N° 08 del 31 de octubre del 2012, acuerda aprobarla.**

47  
48

49 **CAPITULO N° 4**  
50 **LECTURA, EXAMEN Y TRAMITACIÓN DE CORRESPONDENCIA**

51  
52 **ARTICULO 5.** Se recibe nota suscrita por la señora Silma Elisa Bolaños, oficio ECO-412-  
53 2012 en la cual menciona que la Comisión Permanente de Asuntos Económicos, en la  
54 cual solicitan criterio de esta Municipalidad, en cuanto al "Proyecto de Ley para el  
55 congelamiento provisional de Salarios de los altos jefes de los Tres Poderes de la  
56 República y las Instituciones Autónomas, expediente 18.377." Se adjunta.

57  
58

**El Concejo Municipal da por recibida la nota y la deja de análisis.**

59  
60 **ARTICULO 6.** Se recibe nota suscrita por la señora Silma Elisa Bolaños, oficio ECO-411-2012  
61 en la cual menciona que la Comisión Permanente de Asuntos Económicos solicitan  
62 criterio de esta Municipalidad, en cuanto al proyecto de Ley "Modificación Parcial de la  
63 Ley N° 7509, Ley de Impuesto sobre Bienes Inmuebles del 09 de mayo de 1995"  
64 expediente N° 18.542. Se adjunta.

65  
66

**El Concejo Municipal da por recibida la nota y la deja de análisis.**

67  
68 **ARTICULO 7.** Se recibe nota suscrita por el señor Juan Antonio Vargas Director Ejecutivo  
69 de FEMETROM, oficio F-783-10-2012 en el cual extienden invitación para el martes 06 de  
70 noviembre a las 8:30 am sobre un taller sobre la Gestión de Residuos Sólidos dirigido a  
71 técnicos y abogados municipales y el lunes 12 de noviembre a las 8:30 am otro taller  
72 sobre el mismo tema dirigido a los Alcaldes y Concejos Municipales, confirmar asistencia.

73  
74

**El Concejo Municipal da por recibida invitación.**

75  
76 **ARTICULO 8.** Se recibe nota suscrita por el Lic. German A. Mora Zamora Gerente de Área  
77 de la División de Fiscalización y Evaluativa del área de Servicios para el Desarrollo Local  
78 de la Contraloría General de la República, oficio DFOE-DL-1107 al contestar oficio 11476,  
79 en el cual indican sobre la aprobación parcial del presupuesto extraordinario N° 3-2012  
80 de la Municipalidad de Naranjo.

81  
82

**El Concejo Municipal da por recibida la nota.**

83

84 **ARTICULO 9.** Se recibe nota suscrita por el Lic. Luis Ernesto Castro Administrador Tributario  
85 A.i, oficio MN-ATM-521-2012, en el cual indica que el señor Enrique Castro Chacón  
86 presenta renuncia y hace la devolución de la patente de licores, como lo indica el  
87 artículo 16 del Reglamento General de Patentes, para proceder a la eliminación, este  
88 Concejo debe dejar sin efectos el acuerdo municipal N° 6 de la sesión 19 del 02 de abril  
89 del 1998.

90  
91 **ACUERDO SO-45-341-2012. El Concejo Municipal acuerda dejar sin efectos el acuerdo**  
92 **municipal N° 6 de la sesión 19 del 02 de abril del 1998, en vista de que el señor Enrique**  
93 **Castro Chacón presenta su renuncia a la patente de licores, lo anterior basados en el**  
94 **artículo 16 del Reglamento General de Patentes. Acuerdo en firme por unanimidad.-**

95  
96 **ARTICULO 10.** Se recibe nota suscrita por la señora Damaris Quirós Araya Directora de la  
97 Fundación GOSEN, en la cual presentan las siguientes ternas para que se nombre un  
98 representante municipal de Naranjo en dicha fundación, los cuales son: Terna 1 Yenny  
99 Arias Barquero cédula 2-576-293 Psicóloga, Terna 2 Rosario Víquez Picado cédula 9-047-  
100 593 Educadora Pensionada y la señora Gabriela Quirós Araya cédula 1-987-930 Estilista.

101  
102 El señor Roger Orozco menciona que ha estado investigando ya que esta Fundación se  
103 está trasladando para Naranjo, ellos indicaban que tenían muchos años de estar en  
104 Escazú, hablé en diferentes departamentos de la Municipalidad y en la Policía de  
105 Escazú, en cuanto al Concejo nunca le dio el aval porque ellos consideraban que no  
106 cumplían con los requisitos, si bien es cierto la encargada de Desarrollo Humano de  
107 Escazú en conjunto con la Fuerza Pública llevan a cabo campañas esporádicas de  
108 recoger indigentes de las calles, pero no específicamente con la Fundación, en Escazú  
109 nunca nombraron a ningún representante municipal, la pregunta es de donde cogen el  
110 financiamiento, ellos de Escazú se fueron para Santana.

111  
112 El Regidor Hans Corrales menciona que nosotros no tenemos que darles ningún aval,  
113 ellos están solicitando un representante municipal porque así lo requiere el estatuto, a  
114 ellos nada les impiden que sigan haciendo sus labores psicológicas y demás.

115  
116 El Presidente Municipal menciona que le parece muy bien que se indague un poco más  
117 sobre el asunto antes de tomar una decisión, ya que al nombrar un representante  
118 municipal es como estar avalando la Fundación, la labor puede ser muy humanitaria  
119 pero tenemos algunas dudas y más respaldo a la hora de tomar una decisión.

120  
121 **El Concejo Municipal menciona deja en estudio y análisis la nota.**

122  
123 **ARTICULO 11.** Se recibe nota suscrita por la señora Ana Lorena Cordero Barboza de la  
124 Comisión Permanente Especial de la Juventud, Niñez y Adolescencia, en la cual  
125 solicitan criterio de esta Municipalidad, en cuanto al proyecto de Ley "Reforma de la

126 Ley General de la Persona Joven N° 8261 del 02 de mayo del 2002 y sus reformas y  
127 Código Municipal Ley 7794 del 30 de abril de 1998 y sus reformas" expediente 18.529.

128

129 **El Concejo Municipal da por recibida la nota y la deja de análisis.**

130

131 **ARTICULO 12.** Se recibe nota suscrita por el señor Luis Antonio Barrantes Castro Presidente  
132 Directivo de FEDOMA, oficio FEDOMA-159-2012 en el cual mencionan que para cumplir  
133 con la Ley N° 9047 Ley de Regulación de Bebidas Alcohólicas, se establece la  
134 publicación del Reglamento por las municipalidades en un periodo de 3 meses, la  
135 publicación del reglamento tiene un costo de \$662.580,00 y el tiempo límite de la  
136 publicación es el 08 de noviembre, por tal motivo FEDOMA cubrirá el gasto y  
137 posteriormente las Municipalidades podrán hacer las modificaciones que consideren  
138 pertinentes, pero para ello se necesita el acuerdo Municipal.

139 **ACUERDO SO-45-342-2012. El Concejo Municipal de Naranjo manifiesta su interés en**  
140 **formar parte de la adhesión a la publicación mancomunada del Reglamento a la Ley**  
141 **N° 9047, "Regulación y Comercialización de Bebidas con Contenido Alcohólico"**  
142 **propuesto por FEDOMA. Acuerdo definitivamente aprobado por unanimidad.-**

143

144 **ARTICULO 13.** Se recibe nota suscrita por la señora Ana Lorena Cordero Barboza de la  
145 Comisión Permanente Especial de la Juventud, Niñez y Adolescencia, en la cual  
146 solicitan criterio de esta Municipalidad, en cuanto al proyecto de Ley "Centros de  
147 Acompañamiento Educativo". Expediente N°18.503.

148

149 **El Concejo Municipal da por recibida la nota y la deja de análisis.**

150

151

152 **ARTICULO 14.** Se recibe **COPIA** de la nota suscrita por el Auditor Interno Ángel Méndez  
153 oficio AUDI-MN-CO-55-2012, dirigida a la Alcaldesa, en el cual le hace algunas  
154 recomendaciones contenidas en el informe AUDI-MN-CO-44-2012(Pago de Prohibiciones  
155 a Funcionarios Municipales) aprobado por este Concejo en el ACUERDO SO-38-2011 del  
156 19 de septiembre del 2011.

157

158 La Alcaldesa menciona que no sabe porqué el Auditor no investiga un poco más antes  
159 de mandar este tipo de notas, en la administración del señor Mario Solís existía un  
160 pronunciamiento de la Contraloría General de la República, inclusive nosotros habíamos  
161 cambiado el perfil del puesto, por medio de un acuerdo municipal el SO-23-179-12 el  
162 cual literalmente dice: *ACUERDO SO-23-179-2012. El Concejo Municipal acuerda modificar el*  
163 *Perfil de Coordinador de Gestión Jurídica, para que se incorpore el siguiente párrafo: Así mismo,*  
164 *le corresponde asesorar en materia jurídica todas aquellas actividades relacionadas al proceso*  
165 *de gestión tributaria municipal, con labores, atribuciones y responsabilidades que se vinculan*  
166 *directamente con la determinación de las obligaciones tributarias de la Municipalidad de*  
167 *Naranjo. Acuerdo en firme por unanimidad. Además el señor Luis Ernesto certifica las*

168 funciones que el departamento de Legal está realizando en la Administración  
169 Financiera, el cual literalmente dice:

170  
171 La Alcaldesa menciona que ella le va a dar respuesta a este informe de la Auditoría, ya  
172 que tenemos bastantes argumentos en qué basarnos.

173

174 **El Concejo Municipal da por recibida la nota.**

175

176 **ARTICULO 15.** Se recibe nota suscrita por el señor Luis Carlos Acuña J, en el cual expone  
177 que desde el año 2003 lo contrataron para interponer un proceso Contencioso  
178 Administrativo, a fin de recuperar un terreno municipal ubicado en la Urbanización Tres  
179 Marías, el cual había sido titulado ilegítimamente por el señor Jorge Honorio Araya  
180 Vega, vecino de Naranjo de las Tres Marías.

181

182 **El Concejo Municipal da por recibido y la solicita al señor Roger Orozco brindar más**  
183 **información del estado legal y demás de esta propiedad.**

184

185

## **CAPITULO N° 5** **INFORME DE LOS SINDICOS**

186

187

188 **ARTICULO 16.** Inquietud de los Síndicos y Síndicas.

189

190 **PRIMERO:** La Síndica María Isabel Villalobos menciona que en la Ciudadela Santa Marta,  
191 al final de la Calle hay un pedazo de tierra que indica que le pertenece a una  
192 Cooperativa porque ellos la financiaron, el problema fue que una maquinaria puso toda  
193 la tierra al final, la duda es saber hasta donde la ciudadela la calle es pública y hasta  
194 donde empieza el terreno de la Cooperativa, ya que nos parece que esta, podría estar  
195 invadiendo el terreno municipal.

196

197 El Vicealcalde toma nota.

198

199 **SEGUNDO:** La Síndica Lidieth Alpizar pregunta que si el Club de Leones ha presentado los  
200 permisos para realizar el tope que están anunciando, esto porque ya han estado  
201 haciendo la propaganda para realizarlo.

202

203 El Presidente Municipal menciona que la semana pasada se tomó el acuerdo de  
204 responderles a la solicitud lo siguiente: *ACUERDO SO-44-337-2012. El Concejo Municipal NO*  
205 *aprueba el permiso del Tope y Festejos Populares de Naranjo hasta tanto no presenten todos los*  
206 *requisitos, los cuales son: Permiso del Ministerio de Salud, permiso de Ingeniería de Tránsito y el*  
207 *cumplimiento de las Cláusulas que le establezcan, V° B° de la Fuerza Pública autorizando a cubrir*  
208 *dicho evento, permiso de SENASA y copia recibida de la Cruz Roja. Acuerdo definitivamente*  
209 *aprobado por unanimidad. Por lo cual estamos a la espera de que presentes dichos*  
210 *requisitos de presentarse incompletos no se podrán dar los permisos.*

211  
212 **TERCERO:** El Síndico Olivier Segura menciona que aquí nos han dicho que tengamos  
213 paciencia, que poco a poco nos van ayudar en San Jerónimo, pero hay una 100 metros  
214 donde están trabajando que falta de arreglar.

215  
216 El Vicealcalde menciona que dentro de estos días nos dan materiales de asfaltos para  
217 concluir esos trabajos y otros en el Bajo de las Viudas, y si tengamos paciencia porque  
218 vamos poco a poco.

219  
220 **CUARTO:** El Síndico Luis Fernando solicita que si la Municipalidad le puede prestar al  
221 Comité de Deportes de Barranca el bolillo o compactadora, para pasarlo en la cancha  
222 de deportes, quizás cabe en una pick up. Por otro lado quisiera saber sobre qué ha  
223 pasado con las notificaciones que iban hacer para solicitar la limpieza de caños y  
224 descuajes.

225  
226 El Vicealcalde menciona que no habría problema únicamente es que es muy pesada  
227 para poderla transportar. En cuanto a las notificaciones se van a realizar por medio de  
228 un notificador, responsable de realizarlas y dejárselas a las personas.

229  
230  
231 **QUINTO:** El Síndico Manuel Ángel solicita una intervención en la Calle del Ebais de  
232 Candelaria, el cual está intransitable y muy peligroso máxime que por ahí pasan las  
233 ambulancias y personas mayores.

234  
235 La Alcaldesa menciona que más quisiera echarle aunque sea lastre pero no tenemos  
236 nada, más bien nos preocupa que nos quedemos sin diesel para poder terminar el año,  
237 esta calle está programada para el próximo año, para este no podemos hacerle nada.

238  
239 **SEXTO:** El Síndico Rolando Castro pregunta si la Comisión de Emergencias está  
240 trabajando.

241  
242 El Vicealcalde menciona que ellos están terminando la parte alta, cuando terminan  
243 pasan a San Miguel y luego al Rosario.

244  
245  
246 **CAPITULO N° 6**  
247 **INFORMES Y DICTAMENES DE COMISIONES**

248  
249 **ARTICULO 17.** El Presidente menciona que en el dictamen de Comisión de Jurídicos N°  
250 10-2012, había quedado pendiente resolver el Recurso de Revocatoria con Apelación  
251 en Subsidio presentado por el señor Julio Arley Solís, presentado el día 04 de setiembre  
252 de 2012, por lo cual esta Comisión recomienda al Concejo rechazar el recurso y

253 mantener los criterios legales dados en la resolución del órgano Director No.02-2012, la  
254 cual emiten la resolución ante el recurso de revocatoria con apelación en subsidio  
255 presentado por el señor Julio Arley Solís el día 03 de septiembre, recibido el 04 de  
256 septiembre del 2012, ya que el investigado lo presentó extemporáneo, lo anterior  
257 basados en el artículo 346 de la Ley General de Administración Pública.  
258

259 **ACUERDO SO-45-343-2012. El Concejo Municipal acuerda mantener los criterios legales**  
260 **dados en la resolución del órgano Director No.02-2012, en la cual emiten la resolución**  
261 **ante el recurso de revocatoria con apelación en subsidio presentado por el señor Julio**  
262 **Arley Solís el día 03 de septiembre, recibido el 04 de septiembre del 2012, ya que el**  
263 **investigado lo presentó extemporáneo, lo anterior basados en el artículo 346 de la Ley**  
264 **General de Administración Pública. Comuníquese al fax: 2450-6075 y a su lugar de**  
265 **trabajo. Acuerdo definitivamente aprobado. Con 3 votos a favor, del Regidor Gilberto**  
266 **Ruiz, Regidor Hans Corrales y Regidora Alicia Alfaro.**  
267

268 **El Regidor Ovidio Rojas se abstiene de la votación por ser parte de dicho Órgano**  
269 **Director.**  
270

271 **ARTICULO 18.** El Regidor Hans Corrales presenta el Acta de la Asamblea de  
272 Organizaciones Deportivas y Recreativas.  
273

274 Asamblea efectuada el día 03 de noviembre del 2012 en la sede del Comité Cantonal  
275 de Deportes y Recreación de Naranjo.  
276

277 **Artículo 1.** De acuerdo al artículo 4 del Reglamento de funciones del CCDRN, se  
278 encuentran presentes los señores Hans Corrales y Ovidio Rojas como integrantes del  
279 Tribunal Electoral, garantes de la Fiscalización de la Asamblea.  
280

281 **Artículo 2.** Para la presente Asamblea se tienen debidamente inscritos un total de 15  
282 delegados, de los cuales al ser las 5:00 pm hora de inicio a de la Asamblea, se  
283 encuentran presentes solamente 6 personas; por tanto no hay quórum en primera  
284 convocatoria.  
285

286 **Artículo 3:** Al ser las 5:30 pm se realiza la segunda convocatoria con la presencia de 13  
287 delegados; por tanto cumpliendo con el quórum se inicia la Asamblea.  
288

289 **Artículo 4:** Se procede con la presentación de los postulantes a la Junta Directiva del  
290 CCDRN, los mismos reúnen los requisitos para ser postulantes:

- 291 - Oscar Jiménez Zamora cédula: 2-327-719
  - 292 - Ovidio Jiménez cédula: 2-352-105
  - 293 - Jorge González Castro cédula: 2-392-133
- 294

295 **Artículo 5:** Se procede con la elección utilizándose el sistema de votación secreta: en  
296 primera votación los resultados fueron los siguientes: Ovidio Jiménez 6 votos, Oscar  
297 Jiménez 4 votos, Jorge González 3 votos, por tanto queda electo Ovidio Jiménez.  
298

299 En segunda votación, los resultados fueron los siguientes: Oscar Jiménez 7 votos y Jorge  
300 González 6 votos, quedando electo Oscar Jiménez.  
301

302 **Artículo 6:** los dos miembros elegidos por la Asamblea de Organizaciones deportivas y  
303 recreativas son: Ovidio Jiménez y Oscar Jiménez Zamora.  
304

305 Se suscribe: Ovidio Rojas y Hans Corrales.  
306

307 **ACUERDO SO-45-344-2012. El Concejo Municipal da por recibida el Acta de efectuada**  
308 **el día 03 de noviembre del 2012, en la sede del Comité Cantonal de Deportes y**  
309 **Recreación de Naranjo, y solicita a los miembros elegidos señor Ovidio Jiménez y Oscar**  
310 **Jiménez Zamora, se presentan a la sesión municipal para ser debidamente**  
311 **juramentados. Acuerdo en firme por unanimidad.**  
312

## 313 **CAPITULO N° 7**

### 314 **MOCION DE LOS REGIDORES Y PRESENTACIÓN DE PROYECTOS.**

315  
316 **ARTICULO 19.** El Regidor Ovidio Rojas menciona que los vecinos de Calle Arrieta en Cirrí  
317 tienen un problema, debido a que pasó una maquinaria pesada por esa calle y rompió  
318 unas alcantarillas, al parecer las alcantarillas no soportó el peso, nosotros queremos  
319 aportar como comunidad, pero le solicitamos a la Municipalidad de que nos ayuden  
320 con algunas alcantarillas para solucionar el problema.  
321

322 La Alcaldesa menciona que va a consultar si tenemos con mucho gusto ahí podemos  
323 coordinar el asunto.  
324

325 **ARTICULO 20. PRIMERO:** El Regidor Hans Corrales presenta la siguiente moción:

326 De acuerdo a la Ley 9028 Ley General de Control del Tabaco y sus efectos nocivos en  
327 la salud y de acuerdo al artículo 2 que indica:  
328

329 Inciso b) Reducir el mínimo la exposición de las personas a los efectos nocivos del humo  
330 de productos elaborados con tacaco.  
331

332 Inciso c) Reducir el daño sanitario, social y ambiental originado por el tabaquismo.

333 Inciso d) Prevenir la iniciación en el tabaquismo especialmente en la población de  
334 niños y adolescentes.  
335

336 Artículo 5: queda prohibido fumar en:

337

338 Inciso c) centros y dependencias de las administraciones públicas y entidades de  
339 derecho público.

340

341 Inciso ñ) Centros de ocio o esparcimiento público y entidades de derecho público.

342

343 Por tanto este Concejo Municipal declara Espacios libres de humo de tabaco; en el  
344 Edificio Municipal, Parques Municipales y centros o dependencias de la administración,  
345 toda vez de que por razones de orden públicos está prohibido consumir o mantener  
346 encendidos productos de tabaco.

347

348 **ACUERDO SO-45-345-2012. El Concejo Municipal aprueba la moción del Regidor Hans**  
349 **Corrales y acuerda declarar Espacios libres de humo de tabaco; en el Edificio**  
350 **Municipal, Parques Municipales y centros o dependencias de la administración, toda**  
351 **vez de que por razones de orden públicos está prohibido consumir o mantener**  
352 **encendidos productos de tabaco. Acuerdo en firme por unanimidad.-**

353

354 **SEGUNDO:** El Regidor Hans Corrales menciona que estuvo analizando el proyecto de Ley  
355 18.482 "Reforma del artículo 30 del Código Municipal Ley N° 7794, de 30 de abril de  
356 1998". El código Municipal actual tiene calculada la dieta de nosotros basados en  
357 función de una tabla de acuerdo al Presupuesto Municipal, me parece que este  
358 proyecto deja a las Municipalidades en una situación complicada porque ellos quieren  
359 que ganemos un 2% de lo que gana la Alcaldesa, aunque de repente suene atractivo  
360 me parece que está un poco desproporcionado a la realidad de las Municipalidades

361

362 **ACUERDO SO-45-345Bis-2012. El Concejo Municipal de Naranjo no está de acuerdo con**  
363 **el proyecto de Ley 18.482 "Reforma del artículo 30 del Código Municipal Ley N° 7794, de**  
364 **30 de abril de 1998", toda vez que el porcentaje es desproporcionado a la realidad de**  
365 **las Municipalidades. Acuerdo en firme por unanimidad.-**

366

367

## **CAPITULO N° 8** **INFORME DE LA ALCALDESA**

368

369

370 **ARTICULO 21.** MN- ALC-1682-12.

371 **SEÑORES Y SEÑORAS**

372 **REGIDORES Y SÍNDICOS MUNICIPALES**

373

374 **ESTIMADOS COMPAÑEROS:**

375

376 Me permito presentar el Informe correspondiente a la sesión ordinaria del día 5 de  
377 noviembre, 2012.

378  
379  
380  
381  
382  
383  
384  
385  
386  
387  
388  
389  
390  
391  
392  
393  
394  
395

**PUNTO 1**

Modificaciones Internas Noviembre 2012.

Naranja, 5 de noviembre, 2012.  
MN- ALC-1680-12.

**SEÑORES Y SEÑORAS  
MIEMBROS DE LA COMISIÓN  
DE HACIENDA Y PRESUPUESTO**

**ESTIMADOS SEÑORES:**

Reciban un cordial saludo y a la vez presento para su análisis y aprobación la modificación Interna presupuestaria del mes de noviembre conforme a la información que se le detalla:

**DIRECCION Y ADMINISTRACION GENERAL**

**JUSTIFICACION: Para cubrir la cuenta de Salario de Retribución al ejercicio liberal de la profesión y sueldos fijos.**

396

<b>Disminuir</b>		
5.1.1.1.03.01	Información	¢389.914.70
5.1.1.1.04.06	Otros servicios generales	¢500.000.00
5.1.1.1.08.99	Mantenimiento y reparación de otros equipos	¢6.000.000.00
5.1.1.2.01.01	Combustibles y lubricantes	¢500.000.00
5.1.1.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	¢500.000.00
5.1.1.2.04.02	Repuestos y accesorios	¢500.000.00
5.1.1.2.99.03	Productos de papel, cartón e impresos	¢500.000.00
5.1.3.5.01.05	Equipo y programas de computo	¢7.657.135.00
5.1.1.9.02.02	Sumas con destino específico sin asignación presupuestaria	¢2.342.865.00
<b>TOTAL</b>		¢18.889.914.70

<b>Trasladar</b>		
5.1.1.0.01.01	Sueldos para cargos fijos	¢4.571.935.04
5.1.1.0.03.02	Retribución al ejercicio liberal de la profesión	¢11.929.587.87
5.1.1.0.04.01	Contribución patronal al seguro de salud	¢1.445.865.82
5.1.1.0.04.05	Contribución patronal al Banco popular	¢82.507.61
5.1.1.0.05.02	Aporte patronal al régimen obligatorio	¢283.834.44
5.1.1.0.05.03	Aporte patronal al fondo de	¢576.183.92

	capitalización	
	<b>TOTAL</b>	¢18.889.914.7

397

398

**SERVICIOS COMUNALES /**

399

**ASEO DE VIAS**

400

**JUSTIFICACION:**

401

**Construcción de aceras en sector de CENCINAI**

<b>Disminuir</b>		
5.2.1.2.03.03	Madera y sus derivados	¢60.000.00
	<b>TOTAL</b>	¢60.000.00

402

<b>Trasladar</b>		
5.2.1.5.02.99	Otras construcciones, adiciones y mejoras	¢60.000.00
	<b>TOTAL</b>	¢60.000.00

403

404

**RECOLECCION DE BASURA**

405

**JUSTIFICACION:**

406

**Para cubrir el salario del cajero a diciembre de 2012 y liquidaciones.**

<b>Disminuir</b>		
5.2.2.1.04.06	Otros servicios generales	¢2.044.418.72
	<b>TOTAL</b>	¢2.044.418.72

407

<b>Trasladar</b>		
5.2.2.0.01.03	Servicios Especiales	¢630.000.00
5.2.2.0.04.01	Contribución Patronal al Seguro de Salud	¢89.271.00
5.2.2.0.04.05	Contribución Patronal al Banco Popular	¢3.150.00
5.2.2.0.05.02	Aporte Patronal al Régimen Obligatorio	¢21.997.72
5.2.2.6.03.01	Prestaciones Legales	¢1.300.000.00
	<b>TOTAL</b>	¢2.044.418.72

408

409

**JUSTIFICACION**

410

**Para darle contenido a cuentas sobregiradas del extraordinario 03-2012. Compra de Equipo para charlas educacionales en desechos sólidos y mantenimiento al vehículo**

411

<b>Disminuir</b>		
5.2.2.2.04.01	Repuestos y accesorios	¢4.600.000.00
	<b>TOTAL</b>	¢4.600.000.00

412

<b>Trasladar</b>		
5.2.2.1.08.05	Mantenimiento y reparación de equipo de transporte	∅800.000.00
5.2.2.1.09.99	Otros impuestos	∅500.000.00
5.2.2.2.01.01	Combustibles y lubricantes	∅200.000.00
5.2.2.2.99.04	Textiles y vestuarios	∅300.000.00
5.2.2.5.01.03	Equipo de comunicación	∅2.800.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅4.600.000.00</b>

413  
414 **JUSTIFICACION:**  
415 **Para la compra de Servidor, fotocopiadora y pago de la publicación del periódico.**  
416

<b>Disminuir</b>		
5.2.2.2.04.02	Repuestos y accesorios	∅4.250.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅4.250.000.00</b>

417

<b>Trasladar</b>		
5.2.2.1.03.02	Publicidad y propaganda	∅750.000.00
5.2.2.5.01.05	Equipo y programas de computo	∅3.500.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅4.250.000.00</b>

418  
419 **ADMINISTRACION DEL CEMENTERIO**  
420 **JUSTIFICACION**  
421 **Compra de trajes especiales para exhumación de cuerpos**

<b>Disminuir</b>		
5.2.4.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	∅620.512.86
<b>TOTAL</b>		<b>∅620.512.86</b>

422

<b>Trasladar</b>		
5.2.4.2.99.04	Textiles y vestuarios	∅620.512.86
<b>TOTAL</b>		<b>∅620.512.86</b>

423  
424 **MANTENIMIENTO DE PARQUES**  
425 **JUSTIFICACION**  
426 **Para pintar y remodelar el parque**

<b>Disminuir</b>		
5.2.5.2.01.01	Combustibles y lubricantes	∅348.048.52
5.2.5.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	∅500.000.00
5.2.5.2.01.99	Otros productos químicos	∅500.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅1.348.048.52</b>

427

<b>Trasladar</b>		
5.2.5.5.02.99	Otras construcciones, adiciones y mejoras	∅1.348.048.52
<b>TOTAL</b>		∅1.348.048.52

428

429

**JUSTIFICACION**

430

**Pintar bancas en el parque**

<b>Disminuir</b>		
5.2.5.2.01.01	Combustibles y lubricantes	∅100.000.00
5.2.5.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	∅605.099.48
5.2.5.2.01.99	Otros productos químicos	∅84.270.00
5.2.5.2.02.02	Productos agroforestales	∅204.000.00
5.2.5.2.03.02	Materiales y productos minerales y asfálticos	∅100.000.00
5.2.5.2.03.06	Materiales y productos de plásticos	∅200.000.00
<b>TOTAL</b>		∅1.293.369.48

431

<b>Trasladar</b>		
5.2.6.5.02.99	Ostras construcciones, adiciones y mejoras	∅1.293.369.48
<b>TOTAL</b>		∅1.293.369.48

432

433

**JUSTIFICACION:**

434

**Mejoras Parque Central de Naranjo**

<b>Disminuir</b>		
5.2.5.2.03.04	Materiales y productos eléctricos, telefónicos y de computo	∅100.000.00
<b>TOTAL</b>		∅100.000.00

435

<b>Trasladar</b>		
5.2.5.2.02.02	Productos agroforestales	∅100.000.00
<b>TOTAL</b>		∅100.000.00

436

437

**DEPARTAMENTO DE SERVICIOS PUBLICOS / ACUEDUCTO**

438

**JUSTIFICACION**

439

**Compra de inversor para equipo de perifoneo**

<b>Disminuir</b>		
5.2.6.2.03.01	Materiales y productos metálicos	∅200.000.00
<b>TOTAL</b>		∅200.000.00

440

441

<b>Trasladar</b>		
5.2.5.5.01.03	Equipo de comunicación	∅200.000.00
<b>TOTAL</b>		∅200.000.00

442  
443  
444  
445

### **JUSTIFICACION**

**Para ajustar el pago del préstamo al IFAM y compra de materiales asfálticos.**

<b>Disminuir</b>		
5.2.6.1.03.01	Información	∅1.000.000.00
5.2.6.1.03.02	Publicidad y propaganda	∅1.000.000.00
5.2.6.1.08.03	Mantenimiento de instalaciones y otras obras	∅1.000.000.00
5.2.6.2.01.01	Combustibles y lubricantes	∅3.000.000.00
5.2.6.2.03.01	Materiales y productos metálicos	∅1.000.000.00
5.2.6.2.03.99	Otros materiales y productos de uso en la construcción	∅2.000.000.00
5.2.6.2.99.03	Productos de papel, cartón e impresos	∅1.000.000.00
5.2.6.2.99.04	Textiles y vestuarios	∅2.000.000.00
<b>TOTAL</b>		∅12.000.000.00

446

<b>Trasladar</b>		
5.2.6.3.02.03.01	Intereses sobre préstamos con el instituciones de fomento y asesoría municipal	∅1.000.000.00
5.2.6.8.02.03.01	Amortización de préstamos con el Institución de Fomento y Asesoría Municipal	∅11.000.000.00
<b>TOTAL</b>		∅12.000.000.00

447  
448  
449  
450  
451

### **JUSTIFICACIÓN**

**Para perifonear el cobro del servicios, para cubrir combustible todo el año y el pago para exonerar os vehículos para el pago del marchamo.**

<b>Disminuir</b>		
5.2.6.2.03.99	Otros materiales y productos de uso en la construcción	∅1.000.000.00
5.2.6.2.99.04	Textiles y vestuarios	∅1.000.000.00
<b>TOTAL</b>		∅2.000.000.00

452

<b>Trasladar</b>		
5.2.6.1.03.02	Publicidad y propaganda	∅500.000.00

5.2.6.1.04.06	Otros servicios generales	¢300.000.00
5.2.6.2.01.01	Combustibles y lubricantes	¢1.200.000.00
<b>TOTAL</b>		¢2.000.000.00

453  
454 **JUSTIFICACION:**  
455 **Para la compra de servidor, fotocopiadora y pago de la publicación del periódico.**  
456

<b>Disminuir</b>		
5.2.6.2.01.04	Tintas pinturas y diluyentes	¢2.750.000.00
5.2.6.2.03.01	Materiales y productos metálicos	¢1.000.000.00
<b>TOTAL</b>		¢3.750.000.00

457

<b>Trasladar</b>		
5.2.6.1.03.02	Publicidad y propaganda	¢750.000.00
5.2.6.5.01.05	Equipo y programas de computo	¢3.000.000.00
<b>TOTAL</b>		¢3.750.000.00

458  
459 **EDUCATIVOS Y CULTURALES “Desfiles de fin de año”**  
460 **JUSTIFICACION:**  
461 **Contratación de artistas para el Festival Navideño.**  
462

<b>Disminuir</b>		
5.2.9.5.1.01.02	Alquiler de maquinaria, equipo y mobiliario	¢230.000.00
5.2.9.5.1.04.06	Otros servicios generales	¢300.000.00
5.2.9.5.2.03.99	Otros materiales y productos de uso en la construcción	¢241.000.00
<b>TOTAL</b>		¢771.000.00

463

<b>Trasladar</b>		
5.2.9.5.1.05.01	Transportes dentro del país	¢80.000.00
5.2.9.5.1.07.02	Actividades protocolarias y sociales	¢691.000.00
<b>TOTAL</b>		¢771.000.00

464  
465 **ESTACIONAMIENTO Y TERMINALES**  
466 **JUSTIFICACION**  
467 **Para cubrir los años de servicio y compra de papelería y tintas para la impresora.**  
468

<b>Disminuir</b>		
5.2.11.1.5.01.99	Maquinaria y equipo diverso	¢1.679.822.63
<b>TOTAL</b>		¢1.679.822.63

469

<b>Trasladar</b>		
5.2.11.1.0.03.01	Retribución por años de servicio	∅150.000.00
5.2.11.1.0.04.01	Contribución patronal al seguro de salud	∅21.255.00
5.2.11.1.0.04.05	Contribución patronal al banco popular	∅750.00
5.2.11.1.0.05.02	Aporte patronal régimen obligatorio	∅2.580.08
5.2.11.1.0.05.03	Aporte patronal al fondo de capitalización	∅5.237.55
5.2.11.1.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	∅500.000.00
5.2.11.1.2.99.03	Productos de papel, cartón e impresos	∅1.000.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅1.679.822.63</b>

470

471

**RECURSOS DE LA LEY 8114**

472

**JUSTIFICACION\_:**

473

**Reforzar contenido presupuestario para compra de kit de seguridad de acuerdo a la nueva de ley de tránsito, pago de servicio de telecomunicaciones y exoneración de vehículos municipales a cargo de la UTGV y pago de viáticos y actividades protocolarias.**

474

475

476

477

<b>Disminuir</b>		
<b>Administrar los recursos de la Ley 8114 para la inversión en vías de comunicación</b>		
5.3.2.1.1.04.02	Servicios Jurídicos	∅33.150.00
5.3.2.1.1.08.05	Mantenimiento y reparación de equipo de transporte	∅550.000.00
5.3.2.1.2.04.02	Repuestos y accesorios	∅587.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅1.170.150.00</b>

478

<b>Trasladar</b>		
<b>Administrar los recursos de la Ley 8114 para la inversión en vías de comunicación</b>		
5.3.2.1.1.02.04	Servicio de telecomunicaciones	∅80.000.00
5.3.2.1.1.04.06	Otros servicios generales	∅350.000.00
5.3.2.1.1.05.02	Viáticos dentro del país	∅90.000.00
5.3.2.1.1.07.02	Actividades protocolarias	∅50.150.00
5.3.2.1.2.99.06	Útiles y materiales de resguardo y seguridad	∅600.000.00
<b>TOTAL</b>		<b>∅1.170.150.00</b>

479

**JUSTIFICACION**

480 Reforzar contenido presupuestario para la compra de Alambre galvanizado para los  
 481 muros de gavión.

<b>Disminuir</b>		
<b>Meta: Construcción de Gaviones en Naranjo, San Miguel y Palmitos</b>		
5.3.2.14.2.03.02	Materiales y productos minerales y asfálticos	∅10.000.00
<b>TOTAL</b>		∅10.000.00

482

<b>Trasladar</b>		
<b>Meta: Construcción de Gaviones en Naranjo, San Miguel y Palmitos</b>		
5.3.2.14.2.03.01	Materiales y productos metálicos	∅10.000.00
<b>TOTAL</b>		∅10.000.00

483 **PARTIDAS ESPECÍFICAS /**  
 484 **MANTENIMIENTO DE CAMINO DE CALLE HIDALGO EN SAN MIGUEL**

485 **JUSTIFICACION:**  
 486 Compra de asfalto para mantenimiento de camino.

<b>Disminuir</b>		
5.4.2.3.1.01.02	Alquiler de maquinaria, equipo y mobiliario	∅2.100.000.00
<b>TOTAL</b>		∅2.100.000.00

487

<b>Trasladar</b>		
5.4.2.3.2.03.02	Materiales y productos minerales y asfaltos	∅2.100.000.00
<b>TOTAL</b>		∅2.100.000.00

488 **PINTURAS EN EL SALON MULTIUSOS DE BARRIO EL CARMEN, DISTRITO DE NARANJO.**

489 **JUSTIFICACION:**  
 491 **Los recursos no se presupuestaron debidamente.**

492

<b>Disminuir</b>		
5.4.1.17.2.03.99	Otros materiales y productos de uso en la construcción	∅85.000.00
<b>TOTAL</b>		∅85.000.00

493

<b>Trasladar</b>		
5.4.1.17.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	∅85.000.00
<b>TOTAL</b>		∅85.000.00

494 **CAMBIO DEL SISTEMA ELECTRICO DE LA COCINA DE TURNO DE CIRRI**

495 **JUSTIFICACIÓN:**  
 496

497 Cambio del sistema eléctrico de la cocina de turno de Cirrí.

498

<b>Disminuir</b>		
5.4.1.21.5.02.99	Otras construcciones, adiciones y mejoras	∅348.758.00
<b>TOTAL</b>		∅348.758.00

499

<b>Trasladar</b>		
5.4.1.21.2.03.04	Materiales y productos eléctricos, telefónicos y de computo	∅348.758.00
<b>TOTAL</b>		∅348.758.00

500

501 **REMDELACION DE SALONCITO ANEXO AL SALON COMUNAL DE LA ASOCIACION DE**  
502 **DESARROLLO INTEGRAL DEL CRUCE DE CIRRI DE NARANJO.**

503 **JUSTIFICACION:**

504 **Los recursos se presupuestaron en los rubros que no corresponde al tipo de materiales**  
505 **solicitados.**

<b>Disminuir</b>		
5.4.1.24.2.03.99	Otros materiales y productos de uso en la construcción	∅646.064.00
<b>TOTAL</b>		∅646.064.00

506

<b>Trasladar</b>		
5.4.1.24.2.01.04	Tintas, pinturas y diluyentes	∅20.000.00
5.4.1.24.2.03.01	Materiales y productos metálicos	∅100.000.00
5.4.1.24.2.03.02	Materiales y productos minerales y asfálticos	∅400.000.00
5.4.1.24.2.03.03	Madera y sus derivados	∅50.000.00
5.4.1.24.2.03.04	Materiales y productos eléctricos, telefónicos y de computo	∅66.064.00
5.4.1.24.2.04.01	Herramientas e instrumentos	∅10.000.00
<b>TOTAL</b>		∅646.064.00

507

508 **CONCLUSIÓN DE MURO DE RETENCIÓN DE LOTE DE LA ASOCIACION DE DESARROLLO**  
509 **INTEGRAL DE DULCE NOMBRE, NARANJO**

510 **JUSTIFICACION\_:**

511 **Los recursos se presupuestaron en un rubro que no corresponde al tipo de materiales**  
512 **solicitados.**

<b>Disminuir</b>		
5.4.5.17.2.03.99	Otros materiales y productos de uso en la construcción	∅300.000.00

<b>TOTAL</b>	¢300.000.00
--------------	-------------

513

<b>Trasladar</b>		
5.4.5.17.2.03.02	Materiales y productos minerales y asfálticos	¢300.000.00
<b>TOTAL</b>		¢300.000.00

514

515 **BACHEO MENOR EN SECTOR RINALOZA EN BARRIO CORAZÓN DE JESÚS, DISTRITO DE**  
516 **NARANJO.**

517 **JUSTIFICACION:**

518 **Para compra de materiales y productos minerales y asfálticos.**

<b>Disminuir</b>		
5.4.2.15.2.03.01	Materiales y productos metálicos	¢585.000.00
<b>TOTAL</b>		¢585.000.00

519

<b>Trasladar</b>		
5.4.5.15.2.03.02	Materiales y productos minerales y asfálticos	¢585.000.00
<b>TOTAL</b>		¢585.000.00

520

521 **ACUERDO SO-45-346-2012. El Concejo Municipal una vez conocida y analizada la**  
522 **modificación interna correspondiente al mes de noviembre 2012 según la información**  
523 **que se detalló anteriormente, acuerda aprobarla definitivamente y la dispensa de**  
524 **trámite de Comisión.-**

525

526 **PUNTO 2**

527 Les informo sobre el oficio N° MN-CP-083- 2012, suscrito por el Contador Julio Arley el cual  
528 literalmente dice, esto para dar respuesta al tema tratado en la sesión municipal en  
529 Barranca:

530

531 **Asunto: Partidas Específicas, Caserío Barranca, Distrito San José.**

532

533 Estimado señor:

534

535 Por la presente luego de un atento y respetuoso saludo, me permito remitirle lo siguiente:

536

537 Con relación a la información solicitada, se le emite un informe de las Partidas Específicas  
538 correspondientes, para el Caserío de Barranca, en el cual se indica nombre de los proyectos que  
539 se encuentran con saldo por ejecutar, con su respectivo monto disponible, así como el reporte  
540 de su ejecución.

541

542 Partidas específicas con saldos de años anteriores al 2011:

- 543 • Mejoras salón multiuso de Barranca, se ejecutó en el año 2008 el monto de  $\text{¢}625.000,00$ ,  
544 quedando un saldo por ejecutar de  $\text{¢}2.645,00$ .  
545  
546 • Pintar el puesto de salud y reparar graderías de la cancha de futbol en San Antonio de  
547 Barranca, se ejecutó en el año 2011 el monto de  $\text{¢}1.002.440,00$ , quedando un saldo por  
548 ejecutar de  $\text{¢}924,00$ .  
549  
550 • Continuar con la ampliación de las aceras en Barranca de Naranjo, se ejecutó en el año  
551 2010 el monto de  $\text{¢}940.872,00$ , quedando un saldo por ejecutar de  $\text{¢}62.492,00$ .  
552

553 Partidas específicas para el ejercicio económico del 2011:

- 554 • Compra de instrumentos musicales para la Banda de la Escuela, San Antonio de  
555 Barranca, Distrito San José, por un monto por ejecutar de  $\text{¢}586.232,00$ .  
556

557 Partidas específicas para el ejercicio económico del 2012:

- 558 • Construcción de aceras peatonales, San Antonio, Distrito San José, por un monto por  
559 ejecutar de  $\text{¢}586.232,00$ .  
560  
561 • Compra de utensilios de cocina para la cocina comunal, Barranca, Distrito San José, por  
562 un monto por ejecutar de  $\text{¢}586.232,00$ .  
563

564 El Presidente Municipal menciona que la Auditoría Interna está realizando un informe de  
565 la situación, tenemos que solicitarle una copia para estar informados sobre el asunto.  
566

567 **El Concejo Municipal da por recibido el Punto 2 del Informe de la Alcaldesa.**

568  
569 **Punto 3**

570  
571 Siguiendo con los temas que se tocaron en la reunión extraordinaria, les cuento que no  
572 es tan cierto que había una fuga que alimentaba 50 casas, el ingeniero fue y lo revisó y  
573 no era cierto, revisaron y las fugas que habían se repararon que no dejen entre dicho la  
574 gestión municipal.  
575

576 **El Concejo Municipal da por recibido el Punto 3 del Informe de la Alcaldesa.**

577  
578 **CAPITULO Nº 9**  
579 **INFORME DEL PRESIDENTE**

580  
581 **ARTÍCULO 20.** El Presidente Municipal presenta la siguiente moción:

582 Considerando que los días 24 y 31 de diciembre del 2012 caen día lunes y son días  
583 próspero a la noche buena y año nuevo, además la Municipalidad de Naranjo cesa  
584 funciones desde el punto de vista administrativo a partir de la tercera semana de  
585 diciembre. Por tanto, se tomaran como sesiones ordinarias los días miércoles 19 de  
586 diciembre del 2012 y miércoles 02 de enero del 2013; en sustitución de los días 24 de

587 diciembre y 31 de diciembre del año 2012. Lo anterior basados en el artículo 35 del  
588 Código Municipal y para efectos de su respectiva publicación.

589 **ACUERDO SO-45-347-2012. El Concejo Municipal de Naranjo dispone modificar los días**  
590 **de las sesiones del mes de diciembre del año 2012, para realizarla los días miércoles 19**  
591 **de diciembre del 2012 y miércoles 02 de enero del 2013; en sustitución de los días 24 de**  
592 **diciembre y 31 de diciembre del año 2012 respectivamente. Acuerdo en firme.**  
593 **Publíquese en el Diario Oficial La Gaceta.**

594 **CAPITULO N° 10.**

595 **ARTÍCULO 21.** Sin más asuntos que tratar se levanta la sesión a las veinte horas y treinta  
596 minutos del cinco de noviembre del año dos mil doce.

597

598

599

600

601 Dr. Gilberto Ruiz Vargas  
602 Presidente

Licda. Gabriela López Vargas  
Secretaria Interina

603

604

605

606

607

608

609 Licda. Olga Marta Corrales  
610 Alcaldesa